

Dành cho học sinh lớp mười hồi hương, tới Nhật Bản định cư

# Buổi giới thiệu sinh hoạt tại trường cấp ba

(có phiên dịch)

Chúc mừng các bạn đã thi đỗ vào trường cấp ba!  
Chúng tôi sẽ giới thiệu và giải thích những điều quan trọng trong sinh hoạt tại trường cấp ba ở Nhật Bản. Các bạn sẽ được tìm hiểu về “nội quy trong trường học”, “việc học lên tiếp hay đi làm sau khi tốt nghiệp”, “học phí và các chi phí khác” v.v... Các bạn cũng có thể nghe các anh chị đã tốt nghiệp trường cấp ba chia sẻ kinh nghiệm của mình. Hãy cùng với phụ huynh đến tham dự buổi giới thiệu này.

Chúng tôi cũng tổ chức buổi tư vấn về phương pháp giảng dạy và tài liệu giảng dạy dành cho những giáo viên chủ nhiệm lớp dạy học sinh hồi hương-học sinh tới Nhật Bản định cư

**Ngày 29/3 (Thứ bảy) 13:00 ~ 16:00**

**Hội trường : Imamiya Techonology Highschool**

300m về phía Nam  
từ nhà ga Daikoku-cho  
(tàu điện ngầm tuyến Midosuji,  
tàu điện ngầm tuyến Yotsubashi)  
300m về phía Tây  
từ nhà ga Shin-imamiya  
(tàu JR tuyến Kanjo  
(tàu Nankai tuyến chính, tuyến Koya)

Bạn nào muốn tham gia,  
xin hãy đăng ký với giáo  
viên trường cấp ba mà các  
bạn sẽ nhập học

**主催 : 大阪府教育委員会、  
大阪府日本語教育支援センター  
(ピアにほんご)**

**協力 : 大阪府立学校在日外国人教育研究会**

**問合せ先 : ピアにほんご 担当 梨木、村上、安田 TEL: 050-3513-1497**

**大阪府教育委員会小中学校課 担当 岩崎 TEL: 代表06-6941-0351 (内線 3504)**

